



농업회사법인(주) 한증류소
HAN DISTILLERY · SEOCHEON, KOREA

TEL. 041-951-0073
smartstore.naver.com/nanal1992
Instagram @handistillery



1,500년 한산소곡주를, 오늘의 감각으로.

1,500 years of Hansan Sogokju,
reimagined for today.

1500년 韩山小谷酒, 今日品味。

1500 năm Hansan Sogokju,
hôm nay tái hiện.



세 가지 의미

Identity · Emotion · Origin

韩国传统 · 情感 · 起源

Truyền thống · Cảm xúc · Cội nguồn

韓

IDENTITY

한국 전통 — 1,500년 한산소곡주의 정체성

Korean tradition — the identity of 1,500 years of Hansan Sogokju.

韩国传统 — 1500 年韩山小谷酒的真正身份。

Truyền thống Hàn Quốc — bản sắc 1.500 năm Hansan Sogokju.

EMOTION

감정 — 마음에 머무는 깊은 정, 술이 다독이는 감정
Emotion — the lingering feeling, what the bottle soothes.

情感 — 心中所留的深情,是酒所安慰的情感。

Cảm xúc — nỗi niềm lắng đọng, điều rượu xoa dịu.

恨

韓山

ORIGIN

기원 — 백제시대때부터 내려오는 대한민국 전통주

Origin — Hansan-myeon, Seocheon, where every drop begins.

起源 — 忠南舒川韩山面,每一滴酒的起点。

Cội nguồn — Hansan-myeon, Seocheon, mọi giọt đều bắt đầu.

연혁 / 자격·인증

History / Awards & Credentials

历程 / 奖项 · 认证

Hành Trình / Giải Thưởng · Chứng Nhận

1992

한산면 양조 시작

Brewing begins in Hansan-myeon.

韩山面开始酿造。

Bắt đầu nấu rượu ở Hansan-myeon.

2022

법인 설립

Establishment of a corporation

公司设立

Thành lập công ty

대한민국 주류대상 대상

Korea Liquor Awards Grand Prize.

韩国酒类大奖 大奖。

Giải Đặc Biệt Bình Chọn Rượu HQ.

2023

Limited edition 출시

Limited Edition Launch

限量版上市

Ra mắt phiên bản giới hạn

2025

을사년 청사 에디션

Eulsa Year Cheongsha Edition.

乙巳年 青纱版本。

Phiên Bản Cheongsha Năm Eulsa.

2026

두 번째 대상 수상

Second Grand Prize received.

第二次获得大奖。

Lần thứ hai đoạt giải đặc biệt.

2022



2026

KOREA LIQUOR AWARDS

대한민국 주류대상 대상

Korea Liquor Awards
Grand Prize × 2

Giải Đặc Biệt ·
Bình Chọn Rượu HQ



AWARD · 2023

충남술 TOP 10 선정

Chungnam Top 10 Traditional Liquor
忠南酒 TOP 10 入选
Top 10 Rượu Chungcheong Nam



CERTIFICATION · NO.110

농산물 지리적표시 제110호

GI Geographical Indication No.110
农产品地理标志 第110号
Chỉ Dẫn Địa Lý Nông Sản Số 110



CERTIFICATION

6차산업 농촌융복합산업 인증

6th-Industry Rural Convergence
第六产业 农村融合产业认证
Ngành Hội Tụ Nông Thôn



TRADEMARK · YEARS

34년 경력 · 4건 등록상표

34 Years Mastery · 4 Trademarks
34年经验 · 4件注册商标
34 Năm Kinh Nghiệm · 4 Nhân Hiệu

브랜드 - 나날

The NANAL Brand

品牌 · 娜纳尔

Thương Hiệu NANAL



특별한 날이 아닌, 나의 날들을 위한 술.

Not for special days, but for the days that are mine.

不是为了特别的一天,而是为了属于我的日子。

Không dành cho ngày đặc biệt — mà cho ngày của tôi.

나날은 한증류소의 소비자 브랜드입니다. 전통주가 제사와 명절의 술에 머물지 않고, 일상의 감정 곁에 놓이기를 바라는 마음에서 시작했습니다.

Nanal is the consumer brand of Han Distillery. It began with the hope that traditional Korean liquor would not remain only as a drink for ancestral rites and holidays, but would be placed alongside the emotions of everyday life.

Nanal 是 Han 蒸馏所面向消费者的品牌。它始于一个心愿，希望韩国传统酒不再只是停留于祭祀和节日中的酒，而是能够陪伴日常生活中的情感。

Nanal là thương hiệu dành cho người tiêu dùng của Han Distillery. Thương hiệu được bắt đầu với mong muốn rằng rượu truyền thống Hàn Quốc sẽ không chỉ dừng lại là loại rượu dành cho các nghi lễ cúng tổ tiên và những dịp lễ tết, mà sẽ hiện diện bên cạnh những cảm xúc trong cuộc sống hằng ngày.

제품 라인업

Product Lineup

产品阵容

Danh Mục Sản Phẩm



낮 꽃

NATTKKOT · Day Flower
白天花 · 蒸馏烧酒
NATTKKOT · Hoa Ban Ngày

종류
TYPE

증류식 소주
Distilled Soju
蒸馏烧酒
Rượu Chứng Cắt

도수
ALC

41%
Spirit-strength distilled soju
酒精浓度 41%
Nồng độ 41%

용량
VOLUME

375 ml
375 ml slim bottle
375 毫升 · 细瓶型
375 ml · chai thanh



감싸주는 날

GAMSSAJUNEUN NAL
拥抱着你的日子 · 药酒
Ngày Ôm Trộn · Rượu Thuốc

종류
TYPE

생약주 (약주)
Herbal Yakju
生药酒 (药酒)
Rượu Thuốc

도수
ALC

16%
Mid-strength herbal yakju
酒精浓度 16%
Nồng độ 16%

용량
VOLUME

375, 750 ml
375, 750 ml standard bottle
375, 750 毫升 · 标准瓶型
375, 750 ml · tiêu chuẩn

낮 꽃

NATTKKOT · Day Flower
白天花 (Bái Tiānhuā)
NATTKKOT

얼굴에 꽃이 피어나다,
한산소곡주의 정수를 증류로

Flowers bloom on the face — essence distilled

脸上花朵绽放 · 韩山小谷酒精华蒸馏

Hoa nở trên gương mặt — tinh túy chưng cất



Serving Guide

Alc. 41% · 375ml

스트레이트 / 온더락 / 토닉 하이볼

Straight / On the rocks / Tonic highball

纯饮 / 加冰 / 通宁金汤力

Uống nguyên / Đá viên / Tonic highball

Tasting Notes

단맛 / Sweetness	●	○	○	○	○
향 / Aroma	●	●	●	●	○
여운 / Finish	●	●	●	○	○
목넘김 / Smoothness	●	●	●	●	○

감싸주는 날

GAMSSAJUNEUN NAL · Embracing Day
拥抱着你的日子
Ngày Ôm Trộn

부드러운 달콤함으로,
하루를 감싸는 100일 숙성주

Embraces your day with soft sweetness

以柔和甘甜拥抱你的一天 · 100 天陈酿

Ôm trộn ngày bằng vị ngọt dịu · 100 ngày



Aging

Alc. 16% · 750ml

100 DAYS AGING

100 天陈酿

Ủ 100 ngày

Tasting Notes

단맛 / Sweetness	●	●	●	○	○
산미 / Acidity	●	○	○	○	○
여운 / Finish	●	●	●	○	○
바디감 / Body	●	●	●	○	○